

GZOS.342.3.2013

Stosownie do postanowień art.38 ust. 1 pkt.1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113 poz. 739 z późniejszymi zmianami) Gminny Zespół Obsługi Szkół w Siemiatyczach udziela odpowiedzi na zapytania dotyczące SIWZ w przetargu nieograniczonym na „Dostawę oleju napędowego do autobusów szkolnych w roku szkolnym 2013/2014”.

Pytanie 1

Czy Zamawiający dopuszcza możliwość dokonywania zakupu paliwa w formie bezgotówkowej przy użyciu kart paliwowych – akceptuje aby były to karty mikroprocesowe i zaakceptuje, aby karty paliwowe wydane zostały w ciągu 15 dni roboczych od przedłożenia wniosku/zamówienia na karty przez zamawiającego po podpisaniu umowy, przedłożenia wniosku/zamówienia w przypadku blokady danej karty (utrata, zmiana danych itp.) lub zamówienia nowej karty, przy jednoczesnej akceptacji opłaty za kart:

- 0 zł za kartę nową

- 10 zł netto za kartę wymienną (na skutek zagubienia, kradzieży, zmiany dotychczasowych danych dot. wymagań dodatkowych etc.)

- w przypadku kart z nadrukiem logo Zamawiający koszt karty wynosi 30 zł netto (przy tym wskazanie do uzupełnienia o zapisy o kartach w projekcie umowy)?

Odpowiedź na pytanie 1

Zamawiający dopuszcza możliwość dokonywania zakupu paliwa w formie bezgotówkowej przy użyciu kart paliwowych, pierwsza karta bezpłatna. W przypadku zagubienia, kradzieży itd. według zasad określonych u Wykonawcy. Termin wydania kart według zasad określonych u Wykonawcy.

Pytanie 2

Czy Zamawiający będzie nadzorował realizację zamówienia i powiadomi Wykonawcę o konieczności blokady kart z tytułu wyczerpania wartości zamówienia?

Odpowiedź na pytanie 2

Zamawiający będzie nadzorował realizację zamówienia i powiadomi Wykonawcę o konieczności blokady kart z tytułu wyczerpania wartości zamówienia.

Pytanie 3

Czy Zamawiający dopuszcza możliwość dołączenia już do właściwej umowy załącznika w postaci ogólnych warunków sprzedaży i używania kart paliwowych - w odniesieniu do kwestii nie uregulowanych w umowie (wskazany regulamin stanowi załącznik niniejszej korespondencji) i zaakceptuje, aby na etapie zawierania umowy została doprecyzowana właściwa nazwa regulaminu używania kart danego Wykonawcy (np. w sprawach nieuregulowanych w niniejszej Umowie stosuje się przepisy regulaminy Wykonawcy, tj.....z dnia r. Zamawiający potwierdza doręczenie mu regulaminu Wykonawcy)?

Odpowiedź na pytanie 3

Zamawiający dopuszcza możliwość dołączenia do umowy z Wykonawcą załącznika w postaci ogólnych warunków sprzedaży i doprecyzowania właściwej nazwy regulaminu używania kart paliwowych przekazanych przez Wykonawcę, w odniesieniu do kwestii nie uregulowanych w umowie.

Pytanie 4

W odniesieniu do zapisów SIWZ, informujemy, że Wykonawca daje możliwość tankowania paliwa na wszystkich swoich stacjach (nie wszystkie stacje pracują w systemie całodobowym), umożliwiających dokonywanie transakcji przy użyciu kart paliwowych. Czy Zamawiający może zaakceptować taką sytuację (wprowadzając zapis do umowy w odniesieniu do par 3 projektu umowy), że w przypadku ewentualnej modernizacji lub wyłączenia ze sprzedaży danej stacji dokonywać transakcji na innej stacji paliw Wykonawcy położonej najbliżej siedziby stacji wyłącznej lub modernizowanej - przy czym nie koniecznie może to być stacja „całodobowa” (w okresie realizacji umowy może zaistnieć taka ewentualność – dostosowanie standardu do wymogów Unii Europejskiej)?

Odpowiedź na pytanie 4

Zamawiający nie dopuszcza tankowania na stacji położonej poza miastem Siemiatycze. Tankowanie ma się odbywać na stacji położonej na terenie Siemiatycz, nie musi być to stacja całodobowa.

Pytanie 5

W odniesieniu do SIWZ, formularza ofertowego i projektu umowy Wykonawca pyta czy Zamawiający wyraża zgodę :

- iż w przypadku kart paliwowych opust udzielany jest od ceny brutto – czy Zamawiający akceptuje takie rozliczanie i ewentualnie dokona zmiany formularza ofertowego lub udzieli Wykonawcy stosownych wyjaśnień przy akceptacji, że sprzedaż paliw odbywać się będzie po cenach obowiązujących na danej stacji paliw Wykonawcy w momencie realizacji transakcji, przy uwzględnieniu stałego opustu w wysokości % na paliwa (od ceny brutto)?

- SIWZ i § 1 – aby w treści zapisu słowa: "i Pracy" do usunięcia, gdyż obecnie obowiązującym aktem prawnym dot. wymagań jakościowych dla paliw ciekłych jest Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 9 grudnia 2008 r. w sprawie wymagań jakościowych dla paliw ciekłych (Dz. U. 2008 r., Nr 221, Poz. 1441, z późn. zm.)?

- § 2 drugie zdanie – aby dokonać modyfikacji: że wartość zamówienia wynosinetto + VAT... co też daje wartość brutto zamówienia ... zł (słownie...)” – bez odnoszenia się do ceny jednostkowej, która to wyłącznie zmierza do wyliczenia wartości zamówienia (a wskazana jest w formularzu ofertowym, który może stanowić załącznik do umowy, zatem nie byłoby potrzeby wskazywania wartości jednostkowej. Cena jednostkowa wskazana formularzu ofertowym nie jest stała na czas umowy, stały może być wyłącznie upust, a sprzedaż paliw odbywać się będzie po cenach obowiązujących na danej stacji paliw Wykonawcy w momencie realizacji transakcji, przy uwzględnieniu stałego opustu w wysokości % na paliwa (od ceny brutto)?

- § 6 – aby treść zapisu usunąć, gdyż Wykonawca w przypadku kart paliwowych będzie wysłał faktury Zamawiającemu na adres wskazany w treści § 5 projektu Umowy? Pracownicy Zamawiającego nie będą odbierać i podpisywać faktur na stacji paliw Wykonawcy.

- § 7 – aby dodać kolejne zdanie o następującej treści: " Wykonawca będzie wystawiał faktury po zakończeniu danego okresu rozliczeniowego."

Odpowiedź na pytanie 5

- Akceptujemy ze sprzedaż paliw odbywać się będzie po cenach obowiązujących na danej stacji paliw wykonawcy w momencie realizacji transakcji przy uwzględnieniu stałego upustu w wysokości % od ceny brutto czyli w okresie obowiązywania umowy cena jaka Zamawiający zapłaci za każdą transakcję będzie iloczynem faktycznie zatankowanego paliwa oraz ceny jednostkowej brutto obowiązującej na stacji paliw w chwili zakupu pomniejszonej o rabat.

- wyrażamy zgodę na usunięcie ze SIWZ i § 1 projektu umowy zapisu „i Pracy” i wprowadzenie obowiązującego aktu prawnego Rozporządzenie Ministra Gospodarki z dnia 9 grudnia 2008 r. w sprawie wymagań jakościowych dla paliw ciekłych (Dz. U. z 2008 r. Nr 221 poz. 1441 z późniejszymi zmianami)

- dokonano modyfikacji § 2 projektu umowy który otrzymuje brzmienie: „Ceną obowiązującą w trakcie trwania umowy jest cena obowiązująca u Wykonawcy „na dystrybutorze” w dniu zakupu oleju napędowego na Stacji Paliw pomniejszona o rabat/upust w wysokości .. %. Na dzień 6 sierpnia 2013 roku cena brutto jednego litra oleju napędowego wynosi zł, słownie: złotych ../100 „.

- dokonano modyfikacji § 6 projektu umowy, który otrzymał brzmienie: „Wykonawca wysła faktury na adres Zamawiającego. Dopuszcza się przekazywanie faktur upoważnionym pracownikom Zamawiającego : Ryszardowi Urbańskiemu i Bogdanowi Malinowskiemu. Upoważnia się pracowników do podpisywania faktur w imieniu Zamawiającego”.

- dokonano modyfikacji § 7, który otrzymuje brzmienie:„ Wykonawca będzie wystawiał faktury po zakończeniu okresu rozliczeniowego (okres rozliczeniowy nie dłuższy niż miesiąc). Termin płatności faktur ustala się na 14 dni od daty ich wystawienia. Za dzień zapłaty przyjmuje się datę wpływu należności na konto Wykonawcy. W przypadku nie regulowania należności w terminie Wykonawca może wstrzymać dalszą sprzedaż na rzecz Zamawiającego oraz naliczyć odsetki ustawowe za zwłokę”.

Pytanie 6

Cz Zamawiający dopuszcza możliwość doprecyzowania zapisu w SIWZ rozdział XII, dotyczącego sposobu wyliczenia ceny ofertowej? W punkcie 1 powyższego rozdziału w ocenie Wykonawcy zaistniała omyłka pisarska „ Cena aktualna na dzień przetargu czyli otwarcia ofert to jest 12 sierpnia 2013 r. „. Wykonawca nie ma jednak technicznej możliwości ustalenia tej ceny ze względu na konieczność wysłania oferty

do Zamawiającego z kilkudniowym wyprzedzeniem, tak aby dotarła do 12 sierpnia przed wyznaczoną godziną. Wynika to z odległości, jakie dzielą siedzibę Zamawiającego i Wykonawcy. W związku z powyższym proponuję pozostawienie tej daty 12 lipca, jako tej na którą Wykonawcy winni przygotować swoje oferty cenowe.

Odpowiedź na pytanie 6

Przychylając się do zapytania Zamawiający koryguje zapisy SIWZ XII rozdział poprzez wprowadzenie zapisu : Oferent przedstawi cenę 1 litra oleju napędowego brutto zgodnie z aktualną ceną na dzień 6 sierpnia 2013 r. w stacji paliw, którą Wykonawca wskaże jako miejsce realizacji zamówienia. Oferowana cena brutto jest wynikiem różnicy ceny brutto na dystrybutorze w dniu tankowania i stałego rabatu, o ile Wykonawca taki zastosuje. Rabat obowiązuje przez cały okres trwania umowy. Skorygowano także zapis załącznika Nr 1 do SIWZ.

Poprawiona SIWZ jest dostępna na stronie internetowej Zamawiającego.

Załączniki:

1. SIWZ

Kierownik Zespołu

Teresa Karolczuk

SPECYFIKACJA

ISTOTNYCH WARUNKÓW ZAMÓWIENIA

Dotycząca: przetargu nieograniczonego o wartości mniejszej od kwot określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy Prawo zamówień publicznych z dnia 29 stycznia 2004r (t. j. Dz. U. z 2010r. Nr 113, poz. 759 z późniejszymi zmianami) zwanej dalej ustawą

na dostawy oleju napędowego do autobusów szkolnych w roku szkolnym 2013/2014.

znak sprawy: GZOS.342.3.2013

SIWZ ZATWIERDZIŁ:

Kierownik Zespołu

Teresa Karolczuk

Siemiatycze, 26 lipiec 2013 r.

I. NAZWA ORAZ ADRES ZAMAWIAJĄCEGO:

Gminny Zespół Obsługi Szkół w Siemiatyczach

ul. Kościuszki 88, 17-300 Siemiatycze

NIP: 544-11-65-000

tel./85/ 655 16 08 fax /85/ 655 16 08

Strona www.bip.ug.siemiatycze.wrotapodlasia.pl

E-mail : gzos_siemiatycze@wp.pl

Godziny urzędowania : 8.00 – 15.00

II. TRYB UDZIELENIA ZAMÓWIENIA - PODSTAWA PRAWNA:

Postępowanie o udzielenie zamówienia prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego o wartości mniejszej od kwot określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2010r. Nr 113, poz. 759 z późniejszymi zmianami).

III. OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

Przedmiotem zamówienia są dostawy / tankowanie oleju napędowego do zbiorników paliwowych 2 autobusów szkolnych typu AUTOSAN BSIA 463 i BSK 121 przez okres od 01.09.2013 r. do 31.08.2014 r. w stacji paliw na terenie Siemiatycz. Przewidywana ilość oleju napędowego do dostarczenia w ciągu 12 miesięcy wynosi 16 000 litrów. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zmniejszenia lub zwiększenia ilości zamawianego oleju napędowego, dostosowując ją do poziomu wynikającego z faktycznych potrzeb, przy czym, nie stanowi to podstawy do żadnych roszczeń ze strony Wykonawcy. Zmniejszenie lub zwiększenie nie może przekroczyć 20% całego zamówienia. Wykonawca jest zobowiązany do zapewnienia odpowiedniej jakości oleju napędowego według Polskiej Normy PNEN ISO 4259, określonej rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 9 grudnia 2008 r. w sprawie wymagań jakościowych dla paliw ciekłych / Dz. U. Nr 221 poz. 1441 z późniejszymi zmianami /.

KOD CPV

09134100-8- olej napędowy

IV. TERMIN WYKONANIA ZAMÓWIENIA

Wymagany termin realizacji zamówienia: od dnia 01.09.2013r. do 31.08.2014r.

V. OPIS WARUNKÓW UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU ORAZ OPIS SPOSOBU DOKONYWANIA OCENY SPEŁNIENIA TYCH WARUNKÓW

Opis warunków udziału w postępowaniu:

1.O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się wykonawcy, którzy spełniają warunki wynikające z art. 22 ust.1 pkt.1- 4 ustawy prawo zamówień publicznych tj. :

1.1 Posiadają uprawnienia do wykonania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania.

Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie żadnych wymagań.

1.2 Posiadają wiedzę i doświadczenie do wykonania zamówienia.

Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie żadnych wymagań.

1.3. Dysponują odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia.

Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie żadnych wymagań.

1.4. Znajdują się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia.

Zamawiający nie precyzuje w tym zakresie żadnych wymagań.

Wykonawca powołujący się przy wykazywaniu spełnienia warunków udziału w postępowaniu na potencjał innych podmiotów, które będą brały udział w realizacji części zamówienia jest zobowiązany udowodnić zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia, a w szczególności przedstawiając pisemne zobowiązanie innych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonywaniu zamówienia.

2. W postępowaniu mogą wziąć udział wykonawcy, którzy spełniają warunki udziału w postępowaniu dotyczący braku podstaw do wykluczenia z postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego w okolicznościach, których mowa w art. 24 ust. 1 ustawy PZP oraz nie zachodzą przesłanki wykluczenia z postępowania wynikające z art. 24 ust. 2 pkt. 5 ustawy PZP.

W przypadku wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, każdy z warunków określonych w pkt. 1.1-1.4 winien spełniać co najmniej jeden z tych wykonawców albo wszyscy Ci wykonawcy wspólnie.

Warunek określony w punkcie 2 powinien spełniać każdy z wykonawców samodzielnie .

VI. WYKAZ OŚWIADCZEŃ LUB DOKUMENTÓW, JAKIE MAJĄ DOSTARCZYĆ WYKONAWCY W CELU POTWIERDZENIA SPEŁNIENIA WARUNKÓW UDZIAŁU W POSTĘPOWANIU:
--

A. W celu potwierdzenia spełnienia warunków udziału w postępowaniu do oferty należy załączyć:

1. Oświadczenie wykonawcy o spełnieniu warunków udziału w postępowaniu określonych w art. 22 ust.1 ustawy PZP **zał. Nr 2 do SIWZ.**

W przypadku oferty składanej przez wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia publicznego, oświadczenie o spełnieniu każdego z warunków, o których mowa w art. 22 ust. 1 składa co najmniej jeden z tych wykonawców albo wszyscy ci wykonawcy wspólnie.

Wykonawca powołujący się przy wykazywaniu spełnienia warunków udziału w postępowaniu na potencjał innych podmiotów, które będą brały udział w realizacji części zamówienia jest zobowiązany udowodnić zamawiającemu, iż będzie dysponował zasobami niezbędnymi do realizacji zamówienia, a w szczególności przedstawiając pisemne zobowiązanie innych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na okres korzystania z nich przy wykonywaniu zamówienia.

B. W zakresie potwierdzenia, że wykonawca spełnienia warunków o nie podleganiu wykluczeniu na podstawie art. 24 ust.1 ustawy PZP oraz zachodzą przesłanki określone w art. 24 ust. 2 pkt. 5 ustawy PZP , wykonawca załącza do oferty:

1. Oświadczenie wykonawcy o braku podstaw do wykluczenia z postępowania z powodu niespełnienia warunków, o których mowa w art. 24 ust. 1 ustawy PZP- **zał. Nr 3 do SIWZ.**
2. Oświadczenie Wykonawcy, że nie zachodzą przesłanki określone w art. 24 ust. 2 pkt. 5 ustawy PZP – **załącznik Nr 4 do SIWZ.**
3. Zamawiający nie ogranicza możliwości ubiegania się o zamówienie publiczne tylko dla wykonawców, u których ponad 50% pracowników stanowią osoby niepełnosprawne.

Jeżeli wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej składa dokument lub dokumenty, wystawione w kraju, w którym ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające odpowiednio, że:

1.nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości. Dokument w tym zakresie powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

W przypadku oferty składanej przez wykonawców ubiegających się wspólnie o udzielenie zamówienia publicznego dokumenty potwierdzające, że wykonawca nie podlega wykluczeniu składa każdy z wykonawców oddzielnie.

Jeżeli w kraju zamieszkania osoby lub w kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, nie wydaje się dokumentów, o których mowa powyżej, zastępuje się je dokumentem zawierającym oświadczenie złożone przed notariuszem właściwym organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego odpowiednio miejsca zamieszkania osoby lub kraju, w którym wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania – wystawione z odpowiednią datą wymaganą dla tych dokumentów.

<p>VII. INFORMACJA O SPOSOBIE POROZUMIEWANIA SIĘ ZAMAWIAJĄCEGO Z WYKONAWCAMI ORAZ PRZEKAZYWANIA OŚWIADCZEŃ LUB DOKUMENTÓW, A TAKŻE WSKAZANIE OSÓB UPRAWNIONYCH DO POROZUMIENIA SIĘ W WYKONAWCAMI</p>

Informacja o sposobie porozumiewania się Zamawiającego z Wykonawcami:

- 1) Oświadczenia, wnioski, zawiadomienia oraz informacje zamawiający i wykonawcy **przekazują pisemnie lub faksem** z zastrzeżeniem, że każda ze stron na żądanie drugiej niezwłocznie potwierdzi fakt ich otrzymania.
- 2) Wyjaśnienie treści SIWZ są formułowane na piśmie, na wniosek (zapytanie) Wykonawcy nie później niż do końca dnia w którym upływa połowa wyznaczonego terminu składania ofert. Zamawiający jest obowiązany niezwłocznie udzielić wyjaśnień, jednak nie później niż na 2 dni przed upływem terminu składania ofert, chyba, że wniosek o wyjaśnienie treści SIWZ wpłynął do Zamawiającego po upływie połowy wyznaczonego terminu na składanie ofert.
- 3) Zamawiający przekazuje treść zapytania wraz z wyjaśnieniami Wykonawcom, którym przekazał specyfikację istotnych warunków zamówienia, bez ujawnienia źródła zapytania oraz na stronie internetowej, na której udostępniono SIWZ.
- 4) W uzasadnionych przypadkach Zamawiający może przed upływem terminu składania ofert zmienić treść specyfikacji istotnych warunków zamówienia. Dokonaną zmianę specyfikacji.
- 5) Zamawiający przekazuje niezwłocznie wszystkim wykonawcom, którym przekazano specyfikację istotnych warunków zamówienia, a także zamieszcza na stronie internetowej, na której udostępnił SIWZ. W przypadku gdy zmiana treści specyfikacji istotnych warunków

zamówienia prowadzi do zmiany treści ogłoszenia o zamówieniu, zamawiający zamieszcza ogłoszenie o zmianie ogłoszenia w BZP.

Osoby uprawnione do porozumiewania się z Wykonawcami

Teresa Karolczuk – Kierownik Gminnego Zespołu Obsługi Szkół w Siemiatyczach ul. Kościuszki 88,
17-300 Siemiatycze tel. 85 655 16 08

Godziny, w których udzielane są informacje dotyczące przetargu: 8.00-15.00

Przekazywanie oświadczeń lub dokumentów:

- 1) Wymagane oświadczenia i dokumenty należy składać zgodnie z opisem pkt. X ppkt. 9 SIWZ.
- 2) W przypadku, gdy Wykonawcy w określonym terminie nie złożyli oświadczeń lub dokumentów, o których mowa w art. 25 ust. 1, lub którzy nie złożyli pełnomocnictw, albo którzy wymagane przez Zamawiającego oświadczenia i dokumenty, o których mowa w art. 25 ust.1 zawierające błędy lub którzy złożyli wadliwe pełnomocnictwo, Zamawiający wzywa wykonawców do ich uzupełnienia w wyznaczonym terminie, chyba że mimo ich uzupełnienia oferta wykonawcy podlega odrzuceniu lub konieczne byłoby unieważnienie postępowania. Złożone na wezwanie Zamawiającego oświadczenia lub dokumenty powinny potwierdzać spełnianie przez wykonawcę warunków udziału w postępowaniu oraz spełnione przez oferenta wymagań określonych przez Zamawiającego, nie później niż w dniu, w którym upłynął termin składania ofert.

VIII. WYMAGANIA DOTYCZĄCE WADIUM

1. Wadium.

Zamawiający nie wymaga wniesienia wadium.

IX. TERMIN ZWIĄZANIA OFERTĄ

1. Termin związania ofertą wynosi 30 dni. Bieg terminu związania ofertą rozpoczyna się wraz z upływem terminu składania ofert.
2. Wykonawca samodzielnie lub na wniosek zamawiającego może przedłużyć termin związania ofertą, z tym że zamawiający może tylko raz, co najmniej na 3 dni przed upływem terminu związania ofertą, zwrócić się do wykonawców o wyrażenie zgody na przedłużenie tego terminu o oznaczony okres, nie dłuższy jednak niż 60 dni.
3. Przedłużenie okresu związania ofertą jest dopuszczalne tylko z jednoczesnym przedłużeniem okresu ważności wadium albo, jeżeli nie jest to możliwe, z wniesieniem nowego wadium na przedłużony okres związania ofertą.

X. OPIS SPOSOBU PRZYGOTOWANIA OFERTY

1. Oferta winna zawierać:

- a) wypełniony i podpisany formularz oferty (wg zał. nr 1 do SIWZ)
- b) dokumenty i oświadczenia wymienione w pkt. VI . SIWZ potwierdzające spełnienie przez

Wykonawców warunków udziału w postępowaniu, wymienionych w pkt. V. SIWZ,

2. Treść złożonej oferty musi odpowiadać treści SIWZ. Zamawiający zaleca wykorzystanie formularzy przekazanych przez Zamawiającego. Dopuszcza się w ofercie złożenie załączników opracowanych przez Wykonawcę, pod warunkiem, że będą one zawierały treści zgodne z formularzami opracowanymi przez Zamawiającego.

3. Dokumenty sporządzone w języku obcym muszą być składane przez Wykonawców wraz z ich tłumaczeniem.

4. Każdy wykonawca ma prawo złożyć tylko jedną ofertę.

5. Wykonawca ponosi wszystkie koszty związane z przygotowaniem i złożeniem oferty.

6. Ofertę należy złożyć na (lub według wzoru) druku „Oferta” – **załącznik nr 1**. Wykonawcy nie wolno dokonywać żadnych zmian merytorycznych we wzorze druku „Oferta” opracowanego przez Zamawiającego.

7. Zamawiający nie dopuszcza możliwości składania ofert wariantowych.

8. Oferta powinna być napisana w języku polskim, na maszynie, komputerze lub inną trwałą i czytelną techniką.

9. Oferta i załączniki do oferty (oświadczenia i dokumenty) muszą być podpisane przez osobę/osoby upoważnioną/e do reprezentowania firmy na zewnątrz i zaciągania zobowiązań w wysokości odpowiadającej cenie oferty. Jeśli dokument przedstawiony jest w postaci kserokopii – poświadczenie, oprócz adnotacji: „za zgodność z oryginałem”, musi być opatrzone imienną pieczętą i podpisem osoby upoważnionej do reprezentowania firmy na zewnątrz.

10. Każda kartka oferty wraz ze wszystkimi załącznikami powinna być ponumerowana oraz trwale spięte. Wszystkie miejsca, w których Wykonawca naniósł zmiany muszą być parafowane przez osobę/y podpisującą/e ofertę.

11. Opakowanie i oznakowanie ofert:

1) Ofertę należy złożyć w **jednej** zamkniętej kopercie, zapieczętowanej w sposób gwarantujący zachowanie poufności jej treści oraz zabezpieczającej jej nienaruszalność do terminu otwarcia ofert.

2) Oferta powinna być umieszczona w zamkniętej, oznakowanej kopercie w sposób następujący:

1. Nazwa wykonawcy i jego adres:

Oferta w przetargu nieograniczonym na : *Dostawy oleju napędowego do autobusów szkolnych w roku szkolnym 2013/2014.*

nie otwierać przed dniem **12.08 2013r.** godzina **12:15**

12. Wykonawca może, przed upływem terminu do składania ofert zmienić lub wycofać ofertę.

1) Powiadomienie o wprowadzeniu zmiany oferty musi być złożone według takich samych wymagań, jak składana oferta, odpowiednio oznakowana dodatkowo dopiskiem „ZMIANA”,

2) Powiadomienie o wycofaniu oferty musi być złożone również według takich samych wymagań, jak składana oferta, odpowiednio oznakowana dodatkowo dopiskiem „WYCOFANIE”.

3) Koperty oznaczone napisem „WYCOFANIE” będą otwierane w pierwszej kolejności i po stwierdzeniu poprawności postępowania Wykonawcy, koperty ofert które zostały wycofane nie będą otwierane.

4) Koperty oznaczone dopiskiem „ZMIANA” zostaną otwarte przy otwieraniu oferty Wykonawcy, który wprowadził zmiany i po stwierdzeniu poprawności procedury dokonywania zmian zostaną dołączone do oferty.

XI. MIEJSCE ORAZ TERMIN SKŁADANIA I OTWARCIA OFERT

Miejsce i termin składania ofert:

1. Oferty należy składać w **Gminnym Zespole Obsługi Szkół w Siemiatyczach, ul. Kościuszki 88, 17-300 Siemiatycze**

w terminie do dnia 12 sierpnia **2013r.** do godziny **12.00**

2. Oferta złożona po terminie zostanie zwrócona niezwłocznie bez otwierania.

Miejsce i termin otwarcia ofert

1. Oferty zostaną otwarte w **Gminnym Zespole Obsługi Szkół w Siemiatyczach** w dniu 12 sierpnia 2013 r. o godz. **12:15**.

2. Wykonawcy mogą uczestniczyć w publicznej sesji otwarcia ofert podczas której:

- a) bezpośrednio przed otwarciem ofert zamawiający poda kwotę, jaką zamierza przeznaczyć na sfinansowanie zamówienia.
- b) podczas otwarcia ofert zamawiający podaje nazwę (firmy) oraz adresy wykonawców, a także informacje dotyczące ceny.
- c) informacje, o których mowa w pkt. a) i b), zamawiający przekaze niezwłocznie wykonawcom, którzy nie byli obecni przy otwarciu ofert, na ich wniosek.

XII. OPIS SPOSOBU OBLICZENIA CENY

1. Cena wynika z wypełnionego formularza oferty stanowiącego zał. Nr 1 do SIWZ. Oferent przedstawi cenę 1 litra oleju napędowego brutto zgodnie z aktualną ceną na dzień 06 sierpnia 2013 r. w Stacji Paliw, która Wykonawca wskaże jako miejsce realizacji zamówienia. Oferowana cena brutto 1 litra paliwa jest wynikiem różnicy ceny brutto podanej „na dystrybutorze” w dniu tankowania i stałego rabatu, o ile Wykonawca taki zastosuje. Rabat obowiązuje przez cały okres trwania umowy.

2. Cena musi być wyrażona w złotych polskich niezależnie od wchodzących w jej skład elementów. Tak obliczona cena będzie brana pod uwagę w trakcie wyboru najkorzystniejszej oferty.

3. Zamawiający poprawi w ofercie oczywiste omyłki rachunkowe, z uwzględnieniem konsekwencji rachunkowych dokonanych poprawek, niezwłocznie zawiadamiając o tym Wykonawcę, którego oferta została poprawiona.

4. Rozliczenia między Zamawiającym a Wykonawcą będą prowadzone w walucie PLN.

XIII. OPIS KRYTERIÓW, KTÓRYMI ZAMAWIAJĄCY BĘDZIE SIĘ KIEROWAŁ PRZY WYBORZE OFERTY WRAZ Z PODANIEM ZNACZENIA TYCH KRYTERIÓW ORAZ SPOSOBU OCENY OFERT

1. Oceny ofert będzie dokonywała komisja przetargowa.
2. W odniesieniu do Wykonawców, którzy spełnili postawione warunki komisja dokona oceny ofert na podstawie następującego kryterium:

Cena = 100 %

Zamawiający przy obliczaniu tego kryterium będzie brał pod uwagę cenę za wykonanie przedmiotu zamówienia. Oferta z ceną najniższą otrzyma 100 pkt. przemnożonych przez wagę kryterium i zostanie przyjęta jako podstawa do badania pozostałych ofert. Punktacja za ceny kolejnych ofert odbędzie się wg wzoru:

$$\text{Kryterium cena} = \frac{\text{Najniższa cena oferty}}{\text{Cena badanej oferty}} \times 100 \text{ pkt} \times 100 \%$$

3. Za ofertę najkorzystniejszą uznana zostanie oferta, która uzyska największą ilość punktów przy najniższej cenie brutto.
4. W przypadku gdy nie można dokonać wyboru oferty najkorzystniejszej ze względu na to, że zostały złożone oferty o takiej samej cenie, zamawiający wzywa wykonawców, którzy złożyli te oferty, do złożenia w terminie określonym przez zamawiającego ofert dodatkowych.
5. Wykonawcy składając oferty dodatkowe nie mogą zaoferować cen wyższych niż zaoferowane w złożonych ofertach.
6. Zamawiający udzieli zamówienia Wykonawcy, którego oferta odpowiada wszystkim wymaganiom określonym w niniejszej specyfikacji i została oceniona jako najkorzystniejsza w oparciu o podane kryterium wyboru.

XIV. INFORMACJA O FORMALNOŚCIACH, JAKIE POWINNY ZOSTAĆ DOPEŁNIONE PO WYBORZE OFERTY W CELU ZAWARCIA UMOWY W SPRAWIE ZAMÓWIENIA PUBLICZNEGO

1. Zamawiający zawrze umowę w sprawie zamówienia publicznego w terminie
 - nie krótszym niż 5 dni od dnia przesłania zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty faksem,
 - nie krótszym niż 10 dni od dnia przesłania zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty za pośrednictwem Poczty Polskiej.
2. Zamawiający może zawrzeć umowę w sprawie zamówienia publicznego przed upływem terminów, o których mowa w pkt. 1, jeżeli w postępowaniu o udzielenie zamówienia została złożona tylko jedna oferta.

XV. WYMAGANIA DOTYCZĄCE ZABEZPIECZENIA NALEŻYTEGO WYKONANIA UMOWY

Zamawiający nie przewiduje wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy.

XVI. ISTOTNE DLA STRON POSTANOWIENIA, KTÓRE ZOSTANĄ WPROWADZONE DO TREŚCI

**ZAWIERANEJ UMOWY W SPRAWIE ZAMÓWIENIA PUBLICZNEGO, OGÓLNE WARUNKI UMOWY
ALBO WZÓR UMOWY ,JEŻELI ZAMAWIAJĄCY WYMAGA OD WYKONAWCY, ABY ZAWARŁ Z NIM
UMOWĘ W SPRAWIE ZAMÓWIENIA PUBLICZNEGO NA TAKICH WARUNKACH**

1. Istotne dla stron postanowienia zostały określone w projekcie umowy stanowiącym **załącznik nr 5** do niniejszej SIWZ.
2. Zleceniodawca zgodnie z art. 144 ust. 1 ustawy Prawo Zamówień Publicznych przewiduje możliwość dokonywania zmian w treści zawartej umowy w stosunku do treści oferty w zakresie:
 - 1) zmiana okresu realizacji umowy, o którym mowa w § 3 ust. 1 umowy, jest możliwa wyłącznie za zgodą obu stron umowy,
 - 2) w przypadku wyniknięcia rozbieżności lub niejasności w rozumieniu pojęć użytych w umowie, których nie można usunąć w inny sposób, a zmiana będzie umożliwiać usunięcie rozbieżności i doprecyzowanie umowy w celu jednoznacznej interpretacji jej zapisów przez strony, możliwa jest zmiana postanowień umowy, wymaga to jednak zgody obu stron umowy,
 - 3) w przypadku wystąpienia zmian powszechnie obowiązujących przepisów prawa w zakresie mającym wpływ na realizację umowy, możliwa jest zmiana postanowień umowy, wymaga to jednak zgody obu stron umowy,
 - 4) zmiany umowy, o których mowa w § 7 umowy, nie mogą powodować zwiększenia wartości umowy, o której mowa w § 4 ust. 2 umowy,.

**XVII. POUCZENIE O ŚRODKACH OCHRONY PRAWNEJ PRZYSŁUGUJĄCYCH WYKONAWCY
W TOKU POSTĘPOWANIA O UDZIELENIE ZAMÓWIENIA .**

1. Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcy, uczestnikowi konkursu, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez zamawiającego przepisów niniejszej ustawy.
2. Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz specyfikacji istotnych warunków zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5.
3. Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.
4. Jeżeli wartość zamówienia jest mniejsza niż kwoty określone w przepisach wydanych na podstawie art. 11 ust. 8, odwołanie przysługuje wyłącznie wobec czynności:
 - 1) opisu sposobu dokonywania oceny spełniania warunków udziału w postępowaniu;
 - 2) wykluczenia odwołującego z postępowania o udzielenie zamówienia;
 - 3) odrzucenia oferty odwołującego
5. Procedurę odwoławczą szczegółowo regulują przepisy ustawy PZP w art.180-198.

XVIII. OFERTA CZĘŚCIOWA

W niniejszym postępowaniu nie dopuszcza się składania ofert częściowych, oferujących realizację jedynie części zamówienia.*

* określenie części i nazwy zajęć w ramach tej części.

XIX. INFORMACJA O ZAWARCIU UMOWY RAMOWEJ

Zamawiający NIE przewiduje zawarcia umowy ramowej

XX. INFORMACJA O PRZEWIDYWANYCH ZAMÓWIENIACH UZUPEŁNIAJĄCYCH

Nie dotyczy

XXI. OFERTY WARIANTOWE

Zamawiający w niniejszym postępowaniu NIE dopuszcza składania ofert wariantowych.

XXII. INFORMACJA O PRZEPROWADZENIU AUKCJI ELEKTRONICZNEJ

Zamawiający NIE zamierza stosować aukcji elektronicznej w celu wyboru oferty najkorzystniejszej.

XXIII. PODWYKONAWCY

Wykonawca jest zobowiązany do złożenia oświadczenia, czy zamierza wykonać przedmiot zamówienia osobiście czy poprzez podwykonawców. Jeżeli Wykonawca zamierza zrealizować przedmiot zamówienia przy udziale podwykonawców, wskazuje wówczas dostawy, które zamierza zlecić. Wykonawca, który nie przewiduje przy realizacji przedmiotu zamówienia udziału podwykonawców zaznacza w oświadczeniu, że całość zamówienia wykona osobiście.

W przypadku zatrudnienia podwykonawców Wykonawca odpowiada za ich pracę jak za swoją własną.

XXIV. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

W sprawach nie uregulowanych w niniejszej specyfikacji mają zastosowanie przepisy ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz. U. z 2010r. Nr 113, poz. 759 z późniejszymi zmianami) oraz ustawy z dnia 23 kwietnia 1964r. – Kodeks cywilny (Dz. U. z 1964r. Nr 16, poz. 93 z późniejszymi zmianami.) jeżeli przepisy ustawy nie stanowią inaczej.

XXV. ZAŁĄCZNIKI DO SPECYFIKACJI

1. Załącznik nr 1 - formularz oferty
2. Załącznik nr 2 - oświadczenie wykonawcy zgodnie z art. 22 ust.1 ustawy PZP
3. Załącznik nr 3 - oświadczenie z art. 24 ust. 1 pkt. 2 i ust. 2 ustawy PZP
4. Załącznik Nr 4 - oświadczenie o przynależności do grupy kapitałowej
5. Załącznik nr 5 - projekt umowy

Załącznik nr 1

.....
pieczęć firmy

.....
miejscowość, data

**Gminny Zespół Obsługi Szkół w Siemiatyczach
ul. Kościuszki 88
17-300 Siemiatycze**

FORMULARZ OFERTOWY

Dane wykonawcy

Nazwa:

Siedziba:

Nr telefonu

Nr faksu

Nr REGON :

Nr NIP

Odpowiadając na ogłoszenie na

Dostawy oleju napędowego do autobusów szkolnych w roku szkolnym 2013/2014.

1. Oferujemy wykonanie zamówienia, zgodnie z wymogami specyfikacji istotnych warunków zamówienia za cenę :

Cena brutto za 1 litr oleju napędowego na dystrybutorze w Stacji Paliw w Siemiatyczach – adres w dniu 06 sierpnia 2013 r. wynosi zł
pomniejszona o stały rabat wynosi zł słownie:
.....

2. Udzielamy zamawiającemu stałego rabatu/upustu na okres obowiązywania umowy w wysokości % / o ile Wykonawca takiego upustu nie oferuje wpisać 0 /, który został uwzględniony w cenie brutto określonej w punkcie 1 oferty.

3. Termin realizacji zamówienia –
Osobą do kontaktów z zamawiającym jest
tel. fax mail

3. Oświadczamy, że zapoznaliśmy się ze specyfikacją istotnych warunków zamówienia, nie wnosimy żadnych zastrzeżeń oraz uzyskaliśmy informacje niezbędne do przygotowania oferty.

4. Oświadczamy, że uważamy się za związanych z ofertą przez czas wskazany w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

5. Oświadczamy, że załączone do specyfikacji istotnych warunków zamówienia wymagania stawiane wykonawcy zostały przez nas zaakceptowane bez zastrzeżeń.

6. Oświadczamy, że zapoznałem/zapoznaliśmy się z projektem umowy, nie wnoszę/nie wnosimy do niej żadnych zastrzeżeń i zobowiązuje się/zobowiązujemy się do jej podpisania w przypadku wyboru naszej oferty, w terminie wyznaczonym przez zamawiającego.

.....

data i podpis Wykonawcy

lub upoważnionego przedstawiciela Wykonawcy

Załącznik nr 2

.....
pieczęć firmy

.....
miejscowość, data

**OŚWIADCZENIE O SPEŁNIENIU WARUNKÓW UDZIAŁU
W POSTĘPOWANIU**

Nazwa wykonawcy:
.....

siedziba wykonawcy:
.....

Ubiegając się o zamówienie na dostawy oleju napędowego do autobusów szkolnych w roku szkolnym 2013/2014 oświadczamy, że firma, którą reprezentujemy:

1. posiada uprawnienia do wykonywania określonej działalności lub czynności, jeżeli przepisy prawa nakładają obowiązek ich posiadania,
2. posiada niezbędną wiedzę i doświadczenie,
3. dysponuje odpowiednim potencjałem technicznym oraz osobami zdolnymi do wykonania zamówienia,
4. znajduje się w sytuacji ekonomicznej i finansowej zapewniającej wykonanie zamówienia,

.....

data i podpis Wykonawcy

lub upoważnionego przedstawiciela Wykonawcy

Załącznik nr 3

.....

miejsowość, data

.....

pieczęć Wykonawcy

OŚWIADCZENIE WYKONAWCY

Ubiegając się o udzielenie zamówienia publicznego na dostawy oleju napędowego do autobusów szkolnych w roku szkolnym 2013/2014, reprezentując Wykonawcę oświadczam, że brak jest podstaw do wykluczenia Wykonawcy z powodu niespełnienia warunków, o których mowa w art. 24 ust.1 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, z późn. zm.)

.....

data i podpis Wykonawcy

lub upoważnionego przedstawiciela Wykonawcy

.....
miejscowość, data

.....
pieczęć Wykonawcy

OŚWIADCZENIE WYKONAWCY

Ubiegając się o udzielenie zamówienia na dostawy oleju napędowego do autobusów szkolnych w roku szkolnym 2013/2014 , reprezentując Wykonawcę oświadczam, że :

a/ do tej samej grupy kapitałowej, w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. Nr 50 poz. 331 z późniejszymi zmianami), o której mowa w art. 24 ust. 2 pkt. 5 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113 poz. 759 z późniejszymi zmianami) należą następujący wykonawcy, którzy ubiegają się o przedmiotowe zamówienie* :

1/

2/

b) nie należę do grupy kapitałowej , w rozumieniu ustawy z dnia 16 lutego 2007 r. o ochronie konkurencji i konsumentów (Dz. U. Nr 50 poz. 331 z późniejszymi zmianami), o której mowa w art. 24 ust. 2 pkt. 5 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113 poz. 759 z późniejszymi zmianami).*

Prawidłowość powyższych danych potwierdzam/y własnoręcznym/i podpisem/ami, świadom/i odpowiedzialności karnej z art.279 § 1 kodeksu karnego.

....., dnia

- niepotrzebne skreślić

.....

data i podpis Wykonawcy

lub upoważnionego przedstawiciela Wykonawcy

PROJEKT UMOWY Nr GZOS.342.2.2013

zawarta w dniu sierpnia 2013 roku pomiędzy Gminnym Zespołem Obsługi Szkół w Siemiatyczach, w imieniu której występują:

Teresa Karolczuk - *Kierownik Zespołu*

zwanym dalej w treści umowy Zamawiającym

a

.....
.....
reprezentowanym przez:

.....
zwanym dalej Wykonawcą.

W rezultacie dokonania przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy, zgodnie z ustawą - Prawo zamówień publicznych, w trybie przetargu nieograniczonego, zawarta zostaje umowa o następującej treści:

§ 1

Przedmiotem umowy jest dostawa w okresie od 1 września 2013 roku do 31 sierpnia 2014 roku oleju napędowego odpowiadającego wymaganiom Polskiej Normy PNEN ISO 4259, określonej rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 9 grudnia 2008 r. w sprawie wymagań jakościowych dla paliw ciekłych / Dz. U. Nr 221 poz. 1441 z późniejszymi zmianami / w ilości szacunkowej 16 000 litrów. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zmniejszenia lub zwiększenia ilości zamawianego oleju napędowego dostosowując ją do poziomu wynikającego z faktycznych potrzeb, przy czym nie stanowi to podstawy do roszczeń ze strony Wykonawcy. Zmniejszenie lub zwiększenie ilości zamówienia nie może przekroczyć 20% całego zamówienia.

§ 2

Ceną obowiązującą w trakcie trwania umowy jest cena obowiązująca u Wykonawcy „na dystrybutorze” w dniu zakupu oleju napędowego na Stacji Paliw pomniejszona o rabat/upust w wysokości .. %. Na dzień przetargu cena brutto jednego litra oleju napędowego wynosi zł, słownie: złotych ../100 .

§ 3

Wykonawca wskazuje do realizacji zamówienia Stację Paliw położoną w Siemiatyczach przy ul. oraz zapewnienia ciągłość dostaw oleju napędowego w odmianach odpowiednich dla pór roku. Zamawiający zobowiązuje się do dokonywania zakupów oleju napędowego we wskazanej Stacji Paliw w miarę swoich potrzeb, ze zmienną częstotliwością, w godzinach pracy Stacji Paliw.

§ 4

Wykaz osób i pojazdów – autobusów szkolnych upoważnionych do dokonywania zakupów na rzecz Zamawiającego:

1. Bogdan Malinowski – autobus BSI A 463,
2. Ryszard Urbański – autobus BSI K121.

§ 5

Zapłata za zakupiony towar będzie następowała po cenach obowiązujących u Wykonawcy w dniu zakupu na podstawie wystawionej Zamawiającemu faktury VAT. Faktura powinna być wystawiona na Gminny Zespół Obsługi Szkół w Siemiatyczach, ul. Kościuszki 88, 17-300 Siemiatycze, NIP 544-11-65-000.

§ 6

Wykonawca wysyła faktury na adres Zamawiającego. Dopuszcza się przekazywanie faktur upoważnionym pracownikom Zamawiającego : Ryszardowi Urbańskiemu i Bogdanowi Malinowskiemu. Upoważnia się pracowników do podpisywania faktur w imieniu Zamawiającego.

§ 7

Wykonawca będzie wystawiał faktury po zakończeniu okresu rozliczeniowego (okres rozliczeniowy nie dłuższy niż miesiąc). Termin płatności faktur ustala się na 14 dni od daty ich wystawienia. Za dzień zapłaty przyjmuje się datę wpływu należności na konto Wykonawcy. W przypadku nie regulowania należności w terminie Wykonawca może wstrzymać dalszą sprzedaż na rzecz Zamawiającego oraz naliczyć odsetki ustawowe za zwłokę.

§ 8

Umowa zostaje zawarta na czas określony od dnia 01 września 2013 roku do 31 sierpnia 2014 roku.

§ 9

Każdej ze stron przysługuje prawo rozwiązania umowy z zachowaniem jednomiesięcznego okresu wypowiedzenia dokonanego w formie pisemnej ze skutkiem na koniec miesiąca kalendarzowego.

§ 10

W sprawach nieuregulowanych umową mają zastosowanie odpowiednie przepisy Kodeksu cywilnego oraz ustawy Prawo zamówień publicznych.

§ 11

Spory mogące wynikać z tytułu wykonywania umowy rozpoznaje właściwy rzeczowo sąd, określony według siedziby Zamawiającego.

§ 12

Umowa została zawarta w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach po jednym dla każdej ze stron

Zamawiający :

Wykonawca :

